

ASIAN JOURNAL OF COMPARATIVE LAW

VOLUME 14 • ISSUE 2 • DECEMBER 2019 • ISSN 2194-6078



CAMBRIDGE
UNIVERSITY PRESS

Asian Journal of Comparative Law

The *Asian Journal of Comparative Law* (AsJCL) is the leading forum for research and discussion of the law and legal systems of Asia. It embraces work that is theoretical, empirical, socio-legal, doctrinal, or comparative that relates to one or more Asian legal systems, as well as work that compares one or more Asian legal systems with non-Asian systems. The Journal seeks articles which display an intimate knowledge of Asian legal systems, and thus provide a window into the way they work in practice. The AsJCL is an initiative of the Asian Law Institute (ALI), an association established by 13 leading law schools in Asia and with a rapidly expanding membership base across Asia and in other regions around the world.

Subscriptions: The *Asian Journal of Comparative Law* is published twice a year in July and December. The 2019 price for an online and print subscription for institutions (excluding VAT or sales tax) is \$425.00 in the USA, Canada, and Mexico and £265.00 in the UK and elsewhere. The 2019 price for an online-only subscription is \$352.00 in the USA, Canada, and Mexico and £221.00 in the UK and elsewhere. EU subscribers (outside the UK) who are not registered for VAT should add VAT at their country's rate. VAT registered subscribers should provide their VAT registration number. Prices include delivery by air when appropriate. Japanese prices for institutions are available from Kinokuniya Company Ltd, P.O. Box 55, Chitose, Tokyo 156, Japan. Orders, which must be accompanied by payment, may be sent to a bookseller, subscription agent, or direct to the publisher: Cambridge University Press, Journals Fulfillment Department, UPH, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 8BS, UK, email: journals@cambridge.org; or in the USA, Canada, and Mexico: Cambridge University Press, Journals Fulfillment Department, 1 Liberty Plaza, Floor 20, New York, NY 10006, USA, email: subscriptions_newyork@cambridge.org. Prices include delivery by air. Periodicals postage paid at New York, NY and at additional mailing offices.

Permissions information: All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, in any form or by any means, electronic, photocopying, or otherwise, without permission in writing from Cambridge University Press. Policies, request forms, and contacts are available at: <http://journals.cambridge.org/action/rightsAndPermissions>. Permission to copy (for users in the USA) is available from Copyright Clearance Center <http://www.copyright.com>, email info@copyright.com.

Advertising: Enquiries should be sent to the publisher at ad_sales@cambridge.org.

Open Access: Please visit Open Access Publishing at Cambridge (cambridge.org/openaccess) for information on our Open Access policies, compliance with major funding bodies, and guidelines on depositing your manuscript in an institutional repository.

Asian Journal of Comparative Law and all other Cambridge Journals can be found at journals.cambridge.org.

Asian Journal of Comparative Law

Editor-in-Chief

Dan W. PUCHNIAK
National University of Singapore

Executive Editors

Kevin Y.L. TAN
National University of Singapore

WANG Jianguy
National University of Singapore

Book Review Editors

Michael W. DOWDLE
National University of Singapore
David DONALD
The Chinese University of Hong Kong

Deputy Editor

Dian A.H. SHAH
National University of Singapore

Associate Deputy Editor

Wilson T.V. TAY
National University of Singapore

Editors

Rehan Aindri ABEYRATNE
The Chinese University of Hong Kong
BATBOLD Amarsanaa
National University of Mongolia
Gary F. BELL
National University of Singapore
Ngoc Son BUI
Chinese University of Hong Kong
Simon BUTT
University of Sydney
Wen-Chen CHANG
National Taiwan University
Yun-Chien CHANG
Academica Sinica
CHEN Weitseng
National University of Singapore
Melissa CROUCH
University of New South Wales
Yetty Komalasari DEWI
University of Indonesia

Mario GOMEZ
International Centre for Ethnic Studies
Gen GOTO
University of Tokyo
GUO Li
Peking University
Hisashi HARATA
University of Tokyo
Robin Hui HUANG
The Chinese University of Hong Kong
Arif JAMAL
National University of Singapore
Swati JHAVERI
National University of Singapore
Joongi KIM
Yonsei Law School
LIN Li
National University of Singapore
Jaclyn NEO
National University of Singapore

Munin PONGSAPAN
Thammasat University
Panthip PRUKSACHOLAVIT
Chulalongkorn University
Woo-Young RHEE
Seoul National University
SAW Tiong Guan
University of Malaya
Norongdech SRUKHOSIT
Chulalongkorn University
Arun THIRUVENGADAM
Azim Premji University
Umakanth VAROTTIL
National University of Singapore
YAP Po Jen
The University of Hong Kong
George ZHENG
Shanghai Jiao Tong University

Associate Editors

Lance W.P. ANG
National University of Singapore

Alan K.Y. KOH
National University of Singapore

Samantha S. TANG
National University of Singapore

Ayesha WIJAYALATH
National University of Singapore

CHONG Siew Men
National University of Singapore

Muhammad Nurshazny B
RAMLAN
National University of Singapore

Bryan Dennis Gabito
TIOJANCO
National University of Singapore

Advisory Board

Abdullahi Ahmed AN-NA'IM
Emory University

Vikramaditya KHANNA
University of Michigan

SHEN Weixing
Tsinghua University

CHAN Sek Keong
Supreme Court of Singapore (former
Chief Justice)

Kon Sik KIM
Seoul National University

Frank K. UPHAM
New York University

Albert H.Y. CHEN
The University of Hong Kong

HP LEE
Monash University

Wen-Yeu WANG
Wallace, National Taiwan University

Jacques DELISLE
University of Pennsylvania

Curtis J. MILHAUPT
Stanford University

YU Xingzhong
Cornell University

Yasuo HASEBE
Waseda University

J. Mark RAMSEYER
Harvard University

Asian Law Institute (ASLI)

Director

WANG Jiangyu
Associate Professor,
Faculty of Law, National University of Singapore

Co-Director

Kelry LOI
Associate Professor,
Faculty of Law, National University of Singapore

Board of Governors

Chairperson

Johan Shamsuddin Bin Hj SABARUDDIN
Dean
Faculty of Law, University of Malaya

Deputy Chairperson

Tsung-Fu CHEN
Dean
College of Law, National Taiwan University

Members

Pareena SRIVANIT
Dean, Faculty of Law, Chulalongkorn University

CHEN Jingying
Vice President, East China University of Political
Science and Law

FU Hualing
Dean, Faculty of Law, The University of Hong
Kong

Sudhir KRISHNASWAMY
Vice-Chancellor, National Law School of India
University

Ranbir SINGH
Vice-Chancellor, The National Law University,
Delhi

Edmon MAKARIM
Dean, Faculty of Law, University of Indonesia

Bintan Regen SARAGIH
Dean, Faculty of Law, University Pelita
Harapan, Indonesia

Farid Sufian Bin SHUAIB
Dean, Ahmad Ibrahim Kulliyah of Laws,
International Islamic University Malaysia

PAN Jian Feng
Dean, Peking University Law School

Fides CORDERO-TAN
Dean, College of Law, University of the
Philippines

Simon CHESTERMAN
Dean, Faculty of Law, National University of
Singapore

Seungwha CHANG
Dean, School of Law, Seoul National University

Yutaka OSAWA
Dean, Faculty of Law, University of Tokyo

Contents

ARTICLES

- 175–209 Negotiating Legal Reform through Reception of Law: The Missing Role of Mixed Legal Transplants
Kien TRAN, Nam Ho PHAM, and Quynh-Anh Lu NGUYEN
- 211–244 To Sue or Not to Sue: How Afghan Merchants Strategically Choose to Use or Avoid Courts
Haroun RAHIMI
- 245–278 Reforming the Constitution; Reforming the Postcolonial State? Indigenous Peoples and Constitutional Reforms in Taiwan
Jeroen VAN BEKHOVEN
- 279–304 Institutional Investor Stewardship in the UK and Malaysia: Functionally Similar, Contextually Challenged
Petrina Tjin Yi TAN
- 305–335 Transformative Vision of Islamic Jurisprudence and the Pursuit of Common Ground for the Social Good in Pluralist Societies
Ezieddin ELMAHJUB
- 337–371 Judicial Independence in Dominant Party States: Singapore’s Possibilities for China
Lance ANG and Jiangyu WANG

BOOK REVIEWS

- 373–379 Socialist Law in Socialist East Asia (Cambridge: Cambridge University Press, 2018)
Edited by Hualing FU, John GILLESPIE, Pip NICHOLSON, and William Edmund PARTLETT (Reviewed by Ewan SMITH)
- 380–382 East Asian Socialism and East Asian Legality: A Response to Ewan Smith
FU Hualing, John GILLESPIE, Pip NICHOLSON, and William Edmund PARTLETT
- 382–384 Comparing Law: Comparative Law as Reconstruction of Collective Commitments (Cambridge: Cambridge University Press, 2018)
By Catherine VALCKE (Reviewed by Samuli SEPPÄNEN)